

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 19 (1901)

Heft: 73

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 31.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2^{es} Semester . . . 8.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post abonnieren werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt**Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio**Erscheint 1—2 mal täglich,
ausgenommen Sonn- und Feiertage.Redaktion und Administration
im Eidgenössischen Handelsdepartement.Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).Rédaction et Administration
au Département fédéral du commerce.Parait 1 à 2 fois par jour,
les dimanches et jours de fête exceptés.Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).**Inhalt — Sommaire**

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Contrôle fédéral des ouvrages d'or et d'argent (Eidgenössische Gold- und Silberwarenkontrolle). — Douanes: France. — Geld- und Wechselkurse. — Konsulate. — Consuls. — Ausländische Banken. — Banques étrangères. — Télégramme.

Amtlicher Teil — Partie officielle**Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.****Konkursöffnungen. — Ouvertures de faillites.**

(B.G. 281 u. 282)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schildescheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursgerichte einzugeben.

Diesgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugrecht.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitaufschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beitreten.

Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (450*)

Gemeinschuldnerin: Frau Bürger-Seller, Gertrud, von Buchthal (Kt. Schaffhausen), Wirtin zur «Sonne», an der Hohlstrasse, in Zürich III.

Datum der Konkursöffnung: 9. Januar 1901.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 11. März 1901, nachmittags 4 Uhr, im Restaurant z. «Sonne», an der Hohlstrasse, in Zürich III.

Eingabefrist: Bis und mit 2. April 1901.

Kt. Zürich. Konkursamt Schlieren. (364*)

Gemeinschuldner: Berger, Clemenz, Schreinermeister, im Schönenwerth zu Dietikon.

Datum der Konkursöffnung: 13. Februar 1901.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 28. Februar 1901, nachmittags 3 Uhr, im Restaurant Schneebeli, Limmatquai, in Zürich.

Eingabefrist: Bis und mit 20. März 1901.

Kt. Bern. Konkursamt Interlaken. (451)

Gemeinschuldner: Völkle, Theodor, Schreiner und gew. Wirt zum «Kreuz» in Unterseen.

Datum der Konkursöffnung: 28. Januar 1901.

Summarisches Verfahren (Art. 231 des Betreibungs-Gesetzes).

Eingabefrist: Bis und mit 22. März 1901.

Kt. Aargau. Konkursamt Baden. (452)

Gemeinschuldnerin: Portlandenfahrik Lägern A.-G. in Ober-Ehrendingen.

Datum der Konkursöffnung infolge Insolvenzerklärung: 21. Februar 1901.

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 11. März 1901, vormittags 9 Uhr, im Gasthaus zum «Engel» in Baden.

Eingabefrist: Bis und mit 1. April 1901.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Nyon. (471)

Failli: Constantini, Charles, commerce de cycles, à Nyon.

Date de l'ouverture de la faillite: 12 février 1901.

Première assemblée des créanciers: Jeudi, 7 mars 1901, à 2 heures après-midi, au château de Nyon, salle de la justice de paix.

Délai pour les productions: 1^{er} avril 1901 inclusivement.

Ct. du Valais. Office des faillites de St-Maurice. (472)

Failli: Rosso, Louis, cantinier, La Preysse, actuellement en fuite.

Date de l'ouverture de la faillite: 22 février 1901.

Première assemblée des créanciers: Samedi, 9 mars 1901, à 2 heures du jour, à l'Hôtel-de-Ville de St-Maurice.

Délai pour les productions: 1^{er} avril 1901 inclusivement.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (464)

Failli: Dame Houillon, liquoriste, rue des Alpes, 23, à Genève.

Date de l'ouverture de la faillite: 14 février 1901.

Liquidation sommaire (art. 231 L. P.).

Délai pour les productions: 22 mars 1901 inclusivement.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^{es} semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^{es} semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Kollokationsplan. — Etat de collocation.

(B.G. 249 a. 250) (L. P. 249 et 250)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, passe en force s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich. Konkursamt Hottingen in Zürich V. (440*)

Im Konkurs des Hardtmeyer, Carl, Dekorationsmaler, von und wohnhaft an der Ritterstrasse Nr. 9, in Zürich V (S. H. A. B. 1901, pag. 121), liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern hierorts zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung desselben sind bis zum 9. März 1901 beim Einzelrichter im beschleunigen Verfahren des Bezirksgerichts Zürich durch Einreichung einer Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, widrigfalls der selbe als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Bern. Konkursamt Konolfingen in Schlosswyl. (453)

Gemeinschuldner: Lüthi, Adolf, Mechaniker, von Lauperswyl, wohnhaft in Heribigen (S. H. A. B. 1900, pag. 1514).

Anfechtungsfrist: Bis und mit 12. März 1901.

Kt. Luzern. Konkursamt Entlebuch. (454)

Gemeinschuldner: Felder, Otto, Bad- & Kuranstalt Farnbühl, Schachen, Gemeinde Wertenstein (S. H. A. B. 1900, pag. 1455).

Anfechtungsfrist: Bis und mit 12. März 1901.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (466)

Failli: Schmutz, Louis, cafetier, rue de la Faucille, 3, à Genève (F. o. s. du c. 1901, page 25).

Délai pour intenter l'action en opposition: 12 mars 1901 inclusivement.

Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.

(B.G. 280) (L. P. 280)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begeht und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (465)

Failli: Damien, François, rue de Monthoux, 25.

Délai d'opposition à la clôture: 12 mars 1901.

Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.

(B.G. 268) (L. P. 268)

Kt. Solothurn. Konkursamt Balsthal. (457)

Gemeinschuldner: Eherenz-Hofstetter, Leopold, von Sasbach (Baden), in Aedermannsdorf.

Datum des Schlusses: 19. Februar 1901.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Vevey. (463)

Failli: Goldner, Louisa, hazar, à Territet (F. o. s. du c. 1900, page 1611).

Date de la clôture: 26 février 1901.

Widerruf des Konkurses. — Révocation de la faillite.

(B.G. 195 u. 817.) (L. P. 195 et 817)

Kt. Graubünden. Konkursamt Bergün. (458)

Gemeinschuldner: Cloetta, Rudolf, Handlung, in Bergün (S. H. A. B. 1901, pag. 174).

Datum des Widerrufs infolge Bestätigung des Nachlassvertrages: 26. Februar 1901.

Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.

(B.G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Zürich. Konkursamt Oberstrass in Zürich IV. (467/68*)

II. Gant.

Aus den Konkursen Burkart, Jul., Architekt, in Zürich IV (S. H. A. B. 1901, pag. 270), und Greml, Edg., Spenglermeister, in Zürich III (S. H. A. B. 1900, pag. 1433) wird Donnerstag, den 11. April 1901, abends 5½ Uhr, im Restaurant zum «Bellevue», Universitätsstrasse Nr. 41, in Oberstrass-Zürich IV, auf zweite öffentliche Steigerung gehracht:

14 Aren 4 m² Land, an der Haldenbach- und Huttenstrasse in Oberstrass gelegen (Kat.-Nr. 798).

Höchstangebot der I. Steigerung Fr. 12,000.

An dieser II. Gant erfolgt Zusage an den Meistbieter.

Der Gantobel liegt inzwischen hierorts zur Einsicht auf.

II. Gant.

Aus dem Konkurs des Burkart, Julius, Architekt, in Zürich IV (Unterstrass) (S. H. A. B. 1901, pag. 270) werden Donnerstag, den 11. April 1901, abends 5 Uhr, im Restaurant zum «Bellevue», Universitätsstrasse Nr. 41, in Zürich IV (Oberstrass) auf zweite öffentliche Steigerung gehracht:

- 1) Ein Wohnhaus mit Erker und gewölbtem Keller (Assek.-Nr. 521; Pol.-Nr. 1) für Fr. 51,400 assekiert.
1 Are 65,5 m² Land, Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Huttenstrasse in Oberstrass gelegen.
- 2) Ein Wohnhaus mit gewölbtem Keller (Assek.-Nr. 522; Pol.-Nr. 3), für Fr. 52,700 assekiert.
2 Aren 12,5 m² Land, Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Huttenstrasse in Oberstrass-Zürich IV gelegen.
Höchstangebote der I. Steigerung: Für Objekt 1, Haus Nr. 521 Fr. 50,000; für Objekt 2, Haus Nr. 522 Fr. 54,000.
An dieser II. Gant erfolgt Zusage an den Meistbietner.
Der Gantrodel liegt inzwischen hierorts zur Einsicht auf.

Kt. Aargau. Konkursamt Lenzburg. (456*) Zweite Liegenschaftssteigerung.

Im Konkurs über die Firma Hünerwadel-Ringier, Bleicherei, Färberrei und Appretur, im Wyly zu Lenzburg (S. H. A. B. 1901, pag. 122), kommen Dienstag, den 2. April 1901, nachmittags von 2 Uhr an, im Gasthaus zum «Löwen» in Lenzburg folgende Liegenschaften an eine zweite Steigerung:

Konkursamt. Schatzung

1) Ein Lufthängegebäude, ein Packgebäude, ein Bleichegebäude, ein Tröcknegebäude, ein Sengengebäude, ein Holzhaus, ein Färbereigebäude	Fr. 63,250.—
2) Eine Wasserkraft von mindestens 41 HP	» 21,250.—
3) Die sämtlichen mitverpfändeten Transmissionen, Maschinen und Geschäftseinrichtungen	» 20,990.—
4) Ca. 436,99 a Hausplätze, Hofraum, Kanal und Wiesen	» 15,750.—
Summa	Fr. 121,240.—

Höchstes Angebot bei der ersten Steigerung Fr. 90,000.
Die Steigerungsbedingungen sind vom 23. März 1901 an beim Konkursamt Lenzburg aufgelegt.

Ct. de Genève. Office des faillites de Genève. (455)

Failli: Ferraz, Joseph, meunier, à Aire-la-Ville (F. o. s. du c. 1900, page 1581).

Jour, heure et lieu de la vente: Mercredi, 3 avril 1901, à 10 heures du matin, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, dans la salle A du tribunal de première instance (2^e cour, 1^{er} étage).

Désignation des immeubles à vendre: Les immeubles à vendre sont inscrits sur les registres du nouveau cadastre des communes d'Aire-la-Ville, de Cartigny et de Berne.

Mise à prix: Les fonds à vendre seront exposés aux enchères publiques en un seul lot, sur la mise à prix de onze mille sept cents francs, montant de l'estimation.

L'état des charges et conditions de la vente sera déposé, à partir du 21 mars 1901, à l'Office des faillites de Genève, où chacun pourra en prendre connaissance.

Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.

B.-G. 295—297 n. 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers.

(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Kt. Bern. Gerichtspräsident von Konolfingen. (460)

Dem Mosimann, Christian, Negociant und Schreiner, in Rychigen bei Worb, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten von Konolfingen, in Schlosswyl, vom 23. Februar 1901, eine Nachlassstundung von zwei Monaten gewährt und Herr Hoffmann, Notar, in Walkringen, als Sachwalter bestellt worden.

Demgemäß werden die Gläubiger aufgefordert, ihre Forderungen bis und mit dem 22. März 1901 dem Sachwalter einzugeben, mit der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären. Die Forderungen sind zu begründen; ferner ist der Zeitpunkt der Entstehung derselben anzugeben.

Gleichzeitig werden die Gläubiger zur Beratung des Nachlassgesuches zu einer Versammlung einberufen auf Mittwoch, den 10. April 1901, nachmittags 2 Uhr, in den Gasthof zum Bahnhof bei Kreuzstrasse (Konolfingen).

Die Akten können während 10 Tagen vor der Versammlung beim Sachwalter eingesehen werden.

Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (462)

Débiteur: Michaud, Th., marchand de vins, à Lausanne.

Date du jugement accordant le sursis: 27 février 1901.

Commissaire au sursis concordataire: Victor Deprez, préposé aux faillites, Place Chauderon, 1, à Lausanne.

Délai pour les productions: 22 mars 1901 inclusivement.

Assemblée des créanciers: Samedi, 6 avril 1901, à 3 heures après-midi, dans une des salles de l'Évêché, à Lausanne.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 26 mars 1901, au bureau du commissaire.

Ct. de Neuchâtel. Office des faillites du Val-de-Travers, à Môtiers. (459)

Débiteur: Brunner, Paul, monteur de bottes, à Fleurier.

Date du jugement accordant le sursis: 16 février 1901.

Commissaire au sursis concordataire: P.-E. Grandjean, gérant d'affaires, à Fleurier.

Délai pour les productions: 22 mars 1901 inclusivement.

Assemblée des créanciers: Jeudi, 4 avril 1901, à 2½ heures de l'après-midi, à l'Hôtel-de-Ville de Môtiers.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 25 mars 1901, au bureau du commissaire, à Fleurier.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation du concordat.

(B.-G. 304.)

(L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Berne. Président du tribunal de Porrentruy. (461)

Débiteurs: Ullmann, frères, négociants, à Porrentruy et à Tramelan (F. o. s. du c. 1900, page 1596).

Jour, heure et lieu de l'audience: Vendredi, 15 mars 1901, à 11 heures du matin, dans la salle des audiences du tribunal, Hôtel des Halles, à Porrentruy.

Bestätigung des Nachlassvertrags. — Homologation du concordat.

(B.-G. 308.)

(L. P. 308.)

Kt. Solothurn. Amtsgericht Solothurn-Lebern. (469)

Das Amtsgericht Solothurn-Lebern hat unter dem 18. Februar 1901 dem Nachlassvertrag des Kämpfer, Eduard's sel., Spenglermeister, von und in Solothurn (S. H. A. B. 1901, pag. 174) in Anwendung von Art. 305 und 306 B.-G. die Bestätigung erteilt.

Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

Kt. Solothurn. Konkursamt Olten. (470)

Schlussrechnung und Verteilungsliste:

Gemeinschuldner: Zeltner, Bernhard, gew. Wirt z. «Löwen» in Olten. Aufgelegt: Vom 2. bis 12. März 1901.

Kt. Aargau. Bezirksgericht Zofingen (Konkursgericht). (473)

Offentliche Vorladung.

Gegen Nagler, Georg, Fabrikarbeiter, von Marzelbach (Württemberg), angesessen in Mühlthal, nun unbekannten Aufenthalts, haben die Herren Notar Baumann und Notar Hauri, in Zofingen, für zwei Forderungen im Betrage von Fr. 325 und Folgen, gestützt auf Art. 190, Ziff. 1, des Betriebs- und Konkursgesetzes das Konkursbegehren gestellt.

Zur Verhandlung über dieses Begehren ist Termin angesetzt auf Mittwoch, den 6. März 1901, vormittags 9 Uhr. Es steht dem Schuldner frei, zur genannten Zeit vor dem Konkursgerichte im Gerichtssaale in Zofingen, zu erscheinen. Im Falle Nichterscheinens wird über den Schuldner der Konkurs erkannt.

Zofingen, den 27. Februar 1901.

Der Vice-Gerichtspräsident: Jaeggy.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 13,085. — 25. Februar 1901, 5 Uhr p.

Kuenzer & Cie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Fabrikanten, Freiburg i. B. (Deutschland).

Gemahlene Kaffeesurrogate.

(Uebertragung der deutschen Marke Nr. 159 von Kuenzer & Cie.)



Nr. 13,086. — 25. Februar 1901, 5 Uhr p.

Kuenzer & Cie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Fabrikanten, Freiburg i. B. (Deutschland).

Kaffeesurrogate.

(Uebertragung der Marke Nr. 8296 von Kuenzer & Cie.)



Nr. 13,087. — 25. Februar 1901, 5 Uhr p.

Kuenzer & Cie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Fabrikanten, Freiburg i. B. (Deutschland).

Gemahlene Kaffeesurrogate.

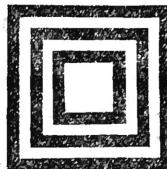


Nr. 13,088. — 25. Februar 1901, 5 Uhr p.

Kuenzer & Cie, Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Fabrikanten,

Freiburg i. B. (Deutschland).

Kaffeesurrogate.



Nº 13,089. — 26 fevrier 1901, 9 h. a.

Ciravegna & C°, fabricants,

Genève, Eaux-Vives (Suisse).



Vermouth.

(Transmission du n° 12555 de Ch. Leclerc & C°,
à Genève.)

Nº 13,090. — 26 fevrier 1901, 9 h. a.

Ciravegna & C°, fabricants,

Genève, Eaux-Vives (Suisse).

„IL TORO“

Vermouth.

(Transmission du n° 12556 de Ch. Leclerc & C°,
à Genève.)

Nº 13,091. — 26 fevrier 1901, 9 h. a.

Ciravegna & C°, fabricants,

Genève, Eaux-Vives (Suisse).

„NOBLESSE“

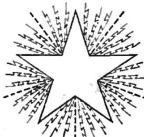
Vermouth.

(Transmission du n° 12557 de Ch. Leclerc & C°,
à Genève.)

Nr. 13,092. — 27. Februar 1901, 9 Uhr a.

Alb. Furrer, Kaufmann,

Winterthur (Schweiz).

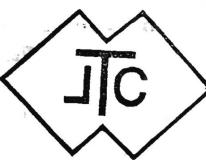


Stahl, Metalle und Werkzeuge.

Nº 13,093. — 27 fevrier 1901, 8 h. a.

L. Tissot & C°, fabricants,

Genève (Suisse).



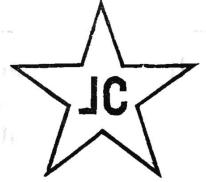
Horlogerie.

(Renouvellement du n° 228.)

Nº 13,094. — 27 fevrier 1901, 8 h. a.

L. Tissot & C°, fabricants,

Genève (Suisse).



Horlogerie.

(Renouvellement du n° 230.)

Nº 13,095. — 27 fevrier 1901, 8 h. a.

L. Tissot & C°, fabricants,

Genève (Suisse).



Horlogerie.

(Renouvellement du n° 304, enregistré pour mouvements et boîtes de montres.)

Contrôle fédéral des ouvrages d'or et d'argent.

Poids moyen du mois de février 1901.

Bureaux	Boîtes de montres or	Boîtes de montres argent	Total
1. Biel	2,624	45,000	47,624
2. Chaux-de-Fonds	40,909	4,806	45,714
3. Delémont	1,856	5,908	7,264
4. Fleurier	1,045	21,550	22,595
5. Genève	1,286	13,761	15,047
6. Granges (Soleure)	102	47,390	47,392
7. Locle	5,983	3,320	9,303
8. Neuchâtel	—	8,002	8,002
9. Noirmont	1,540	48,784	45,324
10. Porrentruy	—	40,047	40,047
11. St-Imier	520	25,637	26,157
12. Schaffhouse	—	7,094	7,094
13. Tramelan	—	48,056	48,056
Total	55,865	309,194	364,559

Berne, le 1er mars 1901.

Bureau fédéral des matières d'or et d'argent.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Zölle — Douanes.

France. Le 1er janvier 1900 est entré en vigueur, en France, une nouvelle loi concernant les droits sur les alcools, dont les principales modifications sont les suivantes:

Spiritueux. Le droit de consommation interne a été élevé de fr. 156.25 à fr. 220 par hl d'alcool pur. Les droits d'octroi restent les mêmes. Un hectolitre d'eau-de-vie (en tonneau) à 50°, payera jusqu'au domicile du destinataire, à Paris, les droits ci-après:

Droit de douane (fr. 70 p. hl d'alcool pur)	fr. 35.—
Droit de consommation (fr. 220)	» 110.—
Droit d'entrée à Paris (fr. 30)	» 15.—
Droit d'octroi (fr. 165)	» 82.50

fr. 242.50

Une barrique d'absinthe à 70° acquittera, en conséquence, un droit de fr. 339.50 p. hl.

Les produits chimiques dans la fabrication desquels il entre de l'alcool, sont soumis également (outre les droits de douane) à la taxe de consommation de fr. 220 et à l'octroi en tant que l'alcool existe encore à l'état de mélange; en cas contraire, ils n'acquitteront qu'une taxe de dénaturation de fr. 1.05 (fr. 3.80 jusqu'ici) sur chaque hl d'alcool pur employé pour leur fabrication.

Vins. Ceux-ci ne sont plus grevés que d'un droit de circulation de fr. 1.50 p. hl, tous les autres droits intérieurs sont supprimés. Le droit de douane sur les vins (v. F. o. s. du c., 1898, n° 340), est modifié par la loi en question dans le sens que tous les vins, dosant plus de 12°, sont soumis à la nouvelle taxe de consommation de fr. 2.20 p. hl et par degré au lieu de fr. 1.56. Un projet de loi, maintenant pour les vins de 12°-15° l'ancienne taxe de consommation (fr. 156.25), et n'appliquant, en conséquence, la nouvelle taxe plus élevée qu'à partir de 15.1%, est toutefois actuellement déposé devant les chambres.

Bière. Le droit de fabrication est fixé à 25 cts. p. hl et p. degré; les autres droits intérieurs sont supprimés. Pour les bières importées de l'étranger cette taxe est comprise dans le droit de douane (fr. 9 p. 100 kg brut).

Vermouth. Il est dédouané comme le vin, mais est, en revanche, soumis encore à l'octroi (pour Paris: jusqu'à 16° 82.5 cts. p. hl, et p. degré, au-dessus de 16° fr. 1.65 p. hl et p. degré).

Verschiedenes. — Divers.

Geld- und Wechselkurse. Das Februarbulletin der Eidgenössischen Bank A.-G. giebt folgende Übersicht: Die rückläufige Bewegung auf dem Geldmarkt hat im Laufe des Monats Februar da und dort weitere Fortschritte gemacht. So namentlich in Frankreich, wo der Privatdisconto zur Zeit allgemein 2 1/4 % beträgt, nachdem vorübergehend sogar zu 2 1/4 % Material eingetragen worden war. Auf dem Platze London war die Erleichterung weniger erheblich; wohl konnte die Bank von England zweimal ihre Rate ermässigen: am 7. Februar auf 4 1/2 % und am 21. Februar auf 4 %; aber der Privatsatz hielt mit diesen Reduktionen nicht Schritt — nachdem er bis auf ca. 3 1/2 % gewichen war, versteifte er sich in letzter Instanz ziemlich rasch wieder auf 3 1/2 % und man ist leicht versucht, an einem weiteren bedeutenden Nachlassen von grösserer Dauer zu zweifeln, solange der südafrikanische Krieg immer wieder neue Anforderungen an den Markt stellt. Weniger durch das Vorgehen der Bank von England, als durch direkte Goldzuflüsse veranlasst, reduzierte auch die deutsche Reichsbank am 26. Februar ihren Satz, und zwar von 5 auf 4 1/4 %; einen Druck auf den Privatdisconto hat dies jedoch nicht ausgeübt; derselbe ist im Gegenteil im Anziehen begriffen, steht aber auch jetzt noch ein volles Prozent unter der offiziellen Norm — unter dem früheren Satze hatte der Unterschied ganze 2 % erreicht! Bei uns selbst discontiert man seit einigen Tagen keine Bankaccepte bis zu 3 1/4 % und damit sehen wir uns vor einem Satze, wie er seit 1898 nicht mehr zur Anwendung gelangt ist.

Sehen wir nun von den dermaligen Geldverhältnissen in London ab und verfolgen wir die Tendenz, welche seit ca. einem Jahre im grossen Ganzen herrscht, so legt sich der Gedanke nahe, dass wir auf einige Zeit hinaus wieder mit relativ billiger Zinssätzen werden rechnen können und dass ganz besonders hohe Raten auch in Momenten grösserer Anspannung nicht erreicht werden dürfen, es sei denn, dass die grossen, jetzt mehr oder weniger notleidenden Industrien in einem ahermaligen Aufschwung mit neuen ausserordentlichen Ansprüchen an das Kapital herantreten würden.

Der jüngste scharfe Rückgang des französischen Checkkurses scheint in ganz besonderen Kapitalverschiebungen (Käufen eidgenössischer Rente durch Frankreich) zu suchen zu sein.

Check Paris wich im Februar von 100.50 bis auf 100.20, um sich dann allerdings wieder bis auf 100.25 zu heben — dies sind aber Kurse, welche wir zu dieser Jahreszeit nicht zu sehen gewohnt sind: 1899 finden wir zur nämlichen Epoche 100.55, 1900 sogar 100.70! Es notieren ferner:

	Ende Februar 1901	Ende Januar 1901	Ende Februar 1900
London	25.29	25.28	25.87 1/2
Deutschland	123.42 1/2	123.37 1/2	123.72 1/2
Wien	105.02 1/2	104.85	104.55
Italien	95.05	94.90	94.05

Konsulate. Der Bundesrat hat am 26. Februar dem zum Konsul des deutschen Reiches in Basel ernannten Herrn Dr. Rudolf Eiswaldt das Exequatur erteilt.

* * *

Consulates. Le conseil fédéral a accordé le 26 février l'exequatur à M. le Dr Rodolphe Eiswaldt, consul de l'Empire allemand, en résidence à Bâle.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque d'Angleterre.

21 fevrier.	28 fevrier.	21 fevrier.	28 fevrier.
£	£	£	£
Encaisse métallique 24,467,104	25,080,820	Billets émis	54,104,260 51,881,105
Réserve de billets 22,696,790	28,277,980	Dépôts publics	8,169,699 12,524,284
Effets et avances 29,217,257	35,498,975	Dépôts particuliers	88,444,186 41,967,324
Valeurs publiques 11,237,904	12,114,880		

Télégramme du 1er mars. L'administration britannique annonce que le Bedford Mc Neills Mining and General Telegraphic Code 1899 a été déposé à Aden par la Colonie du Cap. Ce code peut être employé en addition à ceux déjà notifiés pour et de: Colonie du Cap, Natal, Zanzibar, Seychelles, Maurice, Madagascar, Afrique orientale britannique, Afrique orientale allemande, Mozambique et Lourenço-Marques.

Für rasche Lieferung von TRANSMISSIONEN

ist speziell eingerichtet (145)
**Maschinenfabrik und Giesserei
Heinrich Blank, Uster.**

Bank in Schaffhausen.

Die Herren Aktionäre werden hiemit eingeladen zur
ordentlichen Generalversammlung
auf

**Samstag, den 16. März 1901, nachmittags 2^{1/4} Uhr,
in die Kaufleutstube, I. Stock, in Schaffhausen.**

Traktanden:

- 1) Vorlage des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates, der Rechnung und der Bilanz pro 1900.
- 2) Bericht und Antrag der Rechnungsrevisoren betreffend Genehmigung der Rechnung.
- 3) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- 4) Wahl eines Mitgliedes des Verwaltungsrates.
- 5) Wahl von 3 Rechnungsrevisoren und eines Ersatzmannes.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung und der Revisionsbericht liegen von heute an in unserem Geschäftsklokal zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung, welche zugleich als Eintrittskarten dienen, können gegen genügenden Ausweis über den Besitz von Aktien vom 6. März bis Freitag, den 15. März, abends 5 Uhr, an unserer Kasse bezogen werden. Am Versammlungstage selbst werden keine Stimmkarten mehr verabfolgt. Gleichzeitig werden den Aktionären auf Verlangen Geschäftsberichte mit Rechnung und Revisionsbericht verabfolgt.

Schaffhausen, den 28. Februar 1901.

Namens des Verwaltungsrates,

(318)

Der Präsident: E. Ziegler.

Der Direktor: Stokar.

Vorsichtskasse in Biel.

Generalversammlung der Aktionäre

**Sonntag, den 10. März 1901, nachm. 2 Uhr,
im grossen Rathaussaal.**

Traktanden:

- 1) Bericht des Verwaltungsrates über das Rechnungsjahr 1900.
- 2) Bericht der Herren Revisoren.
- 3) Abnahme der Jahresrechnung und Beschlussfassung über Verwendung des Reingewinnes.
- 4) Wahl der zwei Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten pro 1901.
- 5) Wahl der in Art. 22 der Statuten vorgesehenen Experten.
- 6) Unvorhergesehenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisionsbericht liegen in unserem Lokal zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Eintrittskarten zur Generalversammlung können von nun an bis zum 9. März 1901, abends 5 Uhr, gegen Hinterlage der Aktien, an unserer Kasse erhoben werden. (320)

Biel, den 1. März 1901.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident: Der Sekretär:

H. Tanner. H. Speckert-Grindat.

Ziegelwarenfabrik Horw A.-G.

Generalversammlung

**Dienstag, den 12. März 1901, vormittags 10 Uhr,
im Restaurant „Flora“ Luzern, I. Stock.**

Traktanden:

- 1) Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Revisorenberichtes.
- 2) Erteilung von Prozessvollmachten.
- 3) Kaufsoferte und Beschlussfassung betreffend Liquidation.
- 4) Wahl der Kontrollstelle.

Bericht und Rechnung, sowie der Revisionsbericht liegen vom 4. März 1901 an bei der Firma Hodel & Boesch, in Luzern, auf.

Die Eintrittskarten werden unmittelbar vor Beginn der Versammlung gegen Ausweis über den Aktienbesitz ausgegeben.

Horw, den 28. Februar 1901.

(319)

Der Verwaltungsrat.

Schweiz. Kaufmännischer Verein,

Centralbüro für Stellenvermittlung, Zürich, Sihlstr. 20

Verband
von

54 kaufmännischen

Vereinen.

Filialen in Basel, Bern, Genf, Lausanne, Luzern, St. Gallen, London und Paris.

Wir empfehlen unsere **kostenfreie Stellenvermittlung** den Handelshäusern, Kanzleien und Verwaltungen für Verschaffung von Buchhaltern, Kanzlisten, Korrespondenten, Reisenden, Verküfern, Lageristen etc. Zahlreiche, tüchtige Bewerber. Genaue Information über jeden einzelnen Kandidaten. Specialbedingungen für Zuweisung von Lehrlingen oder Volontären. (992)

Schweizerische Hypothekenbank in Solothurn.

Einladung zur Generalversammlung

Die Herren Aktionäre der Schweizerischen Hypothekenbank in Solothurn werden hiemit zur ordentlichen Generalversammlung auf Mittwoch, den 13. März 1901, vormittags 11 Uhr, ins Hotel zur Krone in Solothurn eingeladen.

Traktanden:

- 1) Bericht und Rechnungsablage des Verwaltungsrates über das Jahr 1900.
- 2) Bericht der Kontrollstelle. (259)
- 3) Beschlussfassung betreffend:
 1. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung,
 2. Entlastung des Verwaltungsrates, der Direktion und des Direktors betreffend die Geschäftsführung für das Jahr 1900.
 3. Verwendung des Reingewinnes für das Jahr 1900.
- 4) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und deren Stellvertreter für 1901 und 1902.

Zur Erlangung des Stimmrechtes haben die Aktionäre ihre Aktien spätestens drei Tage vor der Generalversammlung zu hinterlegen:

an unserer Kasse in Solothurn, oder
bei der Tit. Basler Handelsbank in Basel,
» Borner Handelsbank in Bern,
» den Herren Weck, Aeby & Cie, Bankiers, in Freiburg,
» » d'Espine, Fatio & Cie, Bankiers, in Genf,
» der Banque Commerciale Neuchâteloise in Neuenburg.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust, samt dem Revisionsbericht, werden 8 Tage vor der ordentlichen Generalversammlung zur Einsicht in unser Geschäftsklokal aufgelegt.

Solothurn, den 20. Februar 1901.

Namens des Verwaltungsrates
der Schweizerischen Hypothekenbank,
Der Präsident: B. Stöck.

St. Margarethen-Villenquartier A.-G. in Basel.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

**Dienstag, den 12. März 1901, nachmittags 6 Uhr,
im Bureau der Gesellschaft in Basel.**

Verhandlungsgegenstände:

- 1) Entgegennahme der Jahresrechnung per 15. September 1900 und Bericht der Kontrollstelle.
- 2) Wahl der Kontrollstelle. (321)

Die Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 4. März an zur Einsichtnahme im Bureau der Gesellschaft auf.

Basel, den 2. März 1901.

Der Verwaltungsrat.

Thurg. Hypothekenbank in Frauenfeld.

Bis auf weiteres sind wir Abgeber von

4% Obligationen auf 3—5 Jahre fest,
mit nachheriger, gegenseitig freistehender, sechsmonatlicher Kündigung.
Für sparkassa - Einlagen werden vom 1. Januar 1900 an
8^{1/4} % Zins vergütet.

Einzahlungen werden entgegengenommen bei unserer Hauptkasse in Frauenfeld; ferner bei unseren Filialen in Romanshorn und Kreuzlingen, sowie bei Herren Kaufmann & Cie. in Basel, Herren C. W. Schläpfer & Cie. in Zürich u. Herren Wegelin & Cie. in St. Gallen. (1700)

Frauenfeld, den 1. November 1899.

Die Direktion.

Basler Kantonalbank

Staatsgarantie.

Wir nehmen Gelder an gegen

4% Obligationen

kündbar nach 3—5 Jahren auf 3 Monate, in Stücken von Fr. 500, 1000 und Fr. 5000 mit Halbjahres-Coupons, oder in beliebigen Stücken von Fr. 500 aufwärts auf Namen oder Inhaber lautend.

Die Direktion.

Dr. jur. E. Cesana-Giebel,

Advokaturbüro,

Zürich, Goethestrasse 18.

Vertretung vor allen kantonalen und schweizerischen Gerichts- und Verwaltungs-Behörden. Prozessführung auch in Italien. Konkursvertretungen. Inkassi. Korrespondenz in den drei Landessprachen. (286)

Für Patentbureaux.

Ein ausl. Patentbureau wünscht beaufs. Besorgung und Verwertung von Patenten Verbindung mit einem erstklassigen Patentbureau. Offerten mit Preisen und übrigen Bedingungen unter J. R. 7464 an Rudolf Mosse, Berlin S. W. (314)

Rudolf Mosse, Zürich-Bern.